

Zeitschrift: Der Traktor und die Landmaschine : schweizerische landtechnische Zeitschrift
Herausgeber: Schweizerischer Verband für Landtechnik
Band: 27 (1965)
Heft: 1

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 15.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

DER TRAKTOR

und die Landmaschine

Offizielle Zeitschrift des Schweizerischen Traktorverbandes
Schweizerische Zeitschrift für das Landmaschinenwesen

Redaktion: R. Piller, Brugg

(Weitere Angaben siehe Seite 6)

Inhalt

Wetterschutz und Umsturzsisicherung an Landwirtschaftstraktoren	11
Frostschäden an Baumspritzen und Pumpen	15
Verhütung von Winterschäden an landwirtschaftlichen Traktoren	17
Wenn der Diesel raucht, ist Gleich- gültigkeit nicht mehr am Platz!	19
Aus der Landmaschinenindustrie	22
Schriften des Schweiz. Traktor- verbandes	26
Die Tätigkeit am Kurszentrum I	28
Die Seite der Neuerungen	29
Sektionsmitteilungen	31
IMA-Mitteilungen 1-3/65	39

Inserenten

Aebi & Co. AG, Burgdorf	1
Agrola, Winterthur	U.S. 3
Agro-Service SA., Zuchwil	7/21/34
Albrecht Gebr., Stadel bei Niederglatt	U.S. 2
Ascamat-Traktorsitze, St. Gallen	32/35
Baas GmbH., Lachen	33
Benetti AG., Zürich	26
Birchmeier & Cie. AG, Kün ten	37
Blaser W. & Co., Hasle-Rüegsau	37
Bucher-Guyer AG, Niederweningen	8

Continental-Gummiwaren, Zürich	10
Eschler-Urania, Zürich	7
Estumag Sursee	36
Farm- und Industriemaschinen Ets., Vaduz	26
Ford Motor Company (Switzerland) SA., Zürich	24/25
Grunder R. & Cie. SA., Henniez	16
Gesucht Importeur oder General- vertreter	34
Gesucht Landmaschinen-Verkäufer	35
Hürlimann Hans, Wil	3
Kauf und Verkauf	30
Koller H.R. & Cie., Winterthur	18
Krautli Auto Parts AG, Zürich	36
Landtechnik AG, Fribourg	2
Maschinenfabrik Merk, Dietikon	38
Matzinger AG, Dübendorf	33
Müller A., Bättwil	37
Plumettaz AG, Bex	37
Protractor AG., Riedholz	26
Schawalder AG, Amriswil	33
Scheller AG, Zürich	29
Schweiz. Traktorverband, Brugg	U.S. 1/6
Stocker Alois, Beromünster	30
UMA, Winterthur	U.S. 4
VGL - Vertriebsgesellschaft für Landmaschinen mbH., Zürich	4
Waadt-Unfall	6
Würgler Hans F., Zürich	5



OHNE DEN TRAKTOR

ist die Landarbeit heute fast undenkbar geworden. Reifen bestimmen seine Zuverlässigkeit auf Böden verschiedener Beschaffenheit. Continental AS-Farmer-Reifen bieten höchste Traktion und beste Selbstreinigung durch ihr hohes, offenes Stollenprofil. Selbst auf schwierigen Böden. Hohe Abriebfestigkeit und lange Lebensdauer verbürgt die bekannte hochwertige Continental-Gummiqualität.

Bestehen Sie
beim Kauf
auf den echten

Continental
AS-FARMER-REIFEN

